

¡COMERCIANTE!
El anuncio es la rapidez de la venta. En un día pueden saber millares de lectores lo que se vende en una tienda.

HERALDO ALAVES

DIARIO DE MAYOR CIRCULACION EN LA CAPITAL Y EN LA PROVINCIA

Con el anuncio sucede lo que con una batalla. Para lograr la victoria no bastan los primeros disparos: es preciso, multiplicándolos, vencer al enemigo.

AÑO XXX.—Núm. 8.780

Red. y Adm.: Dato, 47.—Teléf. 90

Franqueo concertado.—Apartado, 14

VITORIA, Viernes 4 de abril de 1930

TEMAS ACTUALES

INSISTIENDO

Bien venidas sean las primeras áuroras de la naciente agrupación Unión Monárquica Nacional. Afines en muchos de sus esbozados puntos de vista, coincidentes en otros, discrepamos en algunos, como el de orden de prelación de los ideales religiosos—que para nosotros son y serán siempre, con la ayuda de Dios, los primeros y por encima de los demás—y tenemos común el factor de una decidida y enérgica actuación contra el también común enemigo, la revolución, preconizada más o menos abiertamente por los numerosos grupos de izquierdas, de los que es igual denominador.

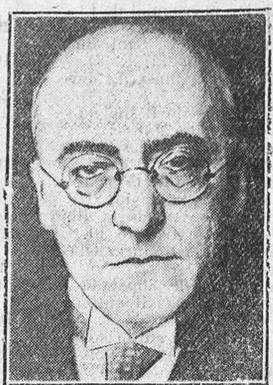
Desde el punto de vista de su eficiencia, no olvidando que sus componentes son los hombres, de indiscutible prestigio algunos, que acaban de dejar el Poder, que durante cuatro años ejercieron—con evidentes aciertos e indiscutibles fracasos también—tiempo, al que sumados los dos años de Dictadura militar, es más que suficiente para desgastar a cualquier partido en el ejercicio del mando, creemos que no será, hoy por hoy, más práctico, aunque sea más político, que lo que hasta aquí fué la Unión Patriótica Nacional.

Cuentan, pues, las derechas en la actualidad con los puntos de apoyo que les dan las organizaciones conservadoras, ésta en periodo formativo de la U. M. N. y las fuerzas integristas, queda por reunir y organizar esa masa de que otro día hablamos y que juzgamos la más numerosa, fluctuando entre el idealismo de los grupos ya constituidos, de los que les separan recelos y temores a per-

sonas, tácticas y exclusivismos de que aquellos están nutridos. Y como creemos necesario remover y despertar todo espíritu ciudadano, para oponerle al real o aparente—prudente es creerlo real—enemigo revolucionario, que aguarda un momento de indecisión o flaqueza para atacar, sin reparar en los medios, que sin duda serán muy a tono con sus fines—ateo, antimonárquico, antimilitarista y contra la propiedad—juzgamos necesario también insistir una y otra vez en la perentoriedad de agrupar y reunir a todas esas dispersas fuerzas que pueden ser decisivas en los también decisivos momentos por que pasamos.

Y como ya dijimos que espera nos más de los aires locales que de los de afuera, sobre todo si van cargados del mismo de la pasión política, concretándonos a esta provincia vamos a preguntar: ¿no hay un grupo de veinte personas—no excluimos el sexo femenino incorporado en realidad a la vida política—de buena voluntad, con el prestigio personal bastante, para agrupar a su sombra a tantos hombres amantes de la Belligión, del orden, de la familia, de la unidad nacional, que son monárquicos y no militan en las filas conservadoras, ni fueron de la U. P. y suponemos no serán hoy de la U. M. N., ni llegan hasta las avanzadas del Integrista? Sabemos que el intento puede fracasar, pero el no intentarlo es todavía mayor fracaso: el de la inactividad, signo de la muerte.

M. M. I.
Vitoria, abril de 1930.



M. Brunning.
Jefe del partido alemán del Centro, que ha formado Gobierno, sustituyendo al dimisionario M. Müller.

Por haber recibido con retraso algunos originales destinados a nuestra PAGINA AGRICOLA, nos vemos obligados a retrasarla hasta mañana.

Aventura y realidad

Enriquecido con muy amable dedicación llega a mis manos un volumen que se ofrece al lector con el inquietante título de «Al Bala». Suma páginas en las que saltan firmes, con valor auténtico de lugar, impresiones de horas vividas en el Tropic, relatos de caza mayor y en ellos, la pluma modeladora de Saint-Floris, que sobre escritor es un excelente escultor, va componiendo en la luz y sombra de los días y las noches sobre la línea del Ecuador, escenas de emoción, minutos ardientes, segundos intensos, escorzos difíciles de las bestias heridas.

Precede a éstas páginas un prólogo de Francis James. Yo, al querer rendir a Saint-Floris, el homenaje debido a su atención y el juicio requerido por su obra, no veo mejor manera que traducir las líneas de presentación, cumpliendo mi deber y deseo con voz más autorizada. Dicen así: «La única razón que me permite prologar este libro es la visita que me ha dedicado su autor, Saint-Floris, que se ha convertido en amigo al que admiro profundamente por su estilo natural que posee el perfume y la savia de las selvas vírgenes. Una extraordinaria sencillez, valor si jactancia y la bonhomía en el detalle son los rasgos que me han seducido en este hombre que ha cazado solo, y en quien así se ha desarrollado la vida interior, por lo que no dudo en recomendar esas páginas que lo reflejan de cuerpo entero.

Los, muy pocos, que han corrido iguales peligros, perseguido tales fieras, se entusiasman reviviendo sus propias impresiones. Y los que, como yo, solo han cazado dentro del cerco de su huerta donde la mariposa es el más feroz de los animales, se entregarán al sueño en el refugio».

Millán de Leniz.

Notas de la Alcaldía

INVITACION
La Junta Directiva de la Cofradía del Santo Sepulcro ha invitado hoy al Alcalde a la función religiosa que en honor de su titular celebrará el próximo domingo de Pasión a las diez de la mañana en San Vicente.

OBRAS
El Sindico señor Manso dijo que había dado las órdenes oportunas para que se comenzaran cuanto antes las obras definitivas del refugio de peatones en la calle de Cadena y Eleta. Quiere que estén terminadas para los días solemnes de Semana Santa.

El arreglo de la Cuesta de San Francisco va muy adelantado. En cuanto se terminen las obras del arreglo de la calle, va a comenzar el de la acera derecha, que tiene mucha falta y que hoy reclama aún más su reforma por el contraste que hay con la otra acera que se arregló hace poco tiempo.

LOS TEMPOREROS
En la Alcaldía se nos ha facilitado la siguiente nota:
«El Alcalde interino nos hace pública la siguiente relación de empleados temporeros del Excmo. Ayuntamiento con el nombre de los señores que en las fechas de ingreso, desempeñaban el cargo de Alcalde:
Don Jaime Ozores, 2 de enero de 1930, Alcalde señor Montoya.
Don Alberto L. de Uralde, 11 de marzo de 1930, Alcalde señor Buesa.

Con motivo de cumplirse el 5.º aniversario de la muerte de DON ANDRES GARCIA FRESCA (que en paz descanse) todas las misas que se celebren mañana sábado en la parroquia de San Pedro y en la Residencia de los PP. Jesuitas serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.
Su familia ruega a las amistades la asistencia a tan piadosos actos.

Pablo Cano
ODONTOLOGO
CONSULTA DE 3 A 5
Dato, 23, 1.º, Izquierda

PEDRO DOMEQ Jerez de la
Frontera, Champagne, vinos y coñacs
Ferretería Retana.-Vitoria

Ayer en el Ateneo

“La Patria del Maestro Fray Francisco de Vitoria a la luz de la crítica histórica”

Aunque conocida de sobra la pasividad del público vitoriano por cualquier acontecimiento cultural, no la demostró ayer ante la conferencia del insigne dominico paisano nuestro Fray Vicente Beltrán de Heredia, publicista notable y meritisimo miembro de las Asociaciones Franciscas de Vitoria en Madrid y en esta Ciudad. El salón-museo de la Escuela de Artes y Oficios, donde el Ateneo tiene instalada su tribuna, se vio ayer tarde repleto de gente que lo llenó hasta la puerta. Ciertamente, no merecía menos el interés científico y actual del tema: el pleito que aquí se sostiene con Burgos sobre cual de las ciudades fué cuna de Fray Francisco y la autorizada personalidad que sobre tan sugestiva materia iba a discutir.

El presidente del Ateneo y de la Asociación local de Fray Francisco de Vitoria, don Hermínio Madinaveitia, hizo la presentación del orador. Dijo, desde luego, que no la necesitaba y que sus palabras—las del señor Madinaveitia—eran obligado y grato cumplido de admiración y homenaje al sabio paisano, al religioso modelo de virtud y de saber. El público, con su aplauso, subrayó e hizo suyas las palabras de presentación.

Fray Vicente Beltrán de Heredia comenzó agradeciendo las frases de elogio y excusándose por leer su trabajo, pues, dijo, no reúne cualidades oratorias. Y acaso no las posea; pero sus dotes de lector, de serenidad y de persuasión, le hicieron captarse pronto el interés del auditorio.

Recordó el disertante unas palabras magníficas del Maestro Vitoria en que advierte que no debe tenerse por sospechoso en su dictamen, a pesar de tratar de dilucidar una cuestión en que podía al parecer interesarle, pues, por ningún respeto, negará la verdad. Estas palabras las hacía suyas el conferenciante pues, al ser el conferenciante y amante de su tierra, no le cegará este amor para descubrir la verdad donde quiera se halle.

Indicó después las etapas de duda, opinión y certeza que suelen suceder en la investigación de las cosas, clasificando, en el segundo grupo, entre las opiniones, lo referente

a la patria de Fray Francisco en el estado actual del debate.

Divide el problema en dos partes: primera, la que se refiere a la autenticidad del texto del Padre Arriaga, según el manuscrito de Burgos y, segunda, el estudio del valor de ese texto frente a los demás testimonios favorables a la tesis vitoriana.

Examina la primera cuestión y aplica las reglas de crítica textual, no las de crítica externa que, equivocadamente, con error craso, ha intentado aplicar el señor La Lastra, adalid de la opinión castellana, reglas que no hacen al caso. Aplicando, pues, esos preceptos críticos textuales habría que optar por prescindir del texto de Arriaga como dudoso, si la confrontación de ese manuscrito con el de Roma no proporcionase menos informes favorables a la autenticidad.

Sin embargo, el orador cree que se trata de un texto auténtico, aunque no se decide a asegurarlo por carácter de los elementos necesarios para formar juicio definitivo.

Pasa a examinar el segundo aspecto del asunto. Hace resaltar el valor que debe concederse a las indicaciones genealógicas de Arriaga, desconocidas de los demás historiadores, lo cual parece indicar que aquel diósporo de documentos especiales. Afirma el Padre Beltrán de Heredia que esos documentos no han podido ser las pruebas de pureza de sangre, que nunca han existido en la orden dominicana, ni tampoco el registro de profesiones que, en Burgos, en tiempo de Arriaga, no alcanzaba a los años en que ingresaron los hermanos Vitoria.

El cronista burgalés utilizó como fuentes para aquella época las historias generales de la Orden y algunas notas extractadas de las actas capitulares y de los libros conventuales, no siempre tomadas con fidelidad o que fueron torpemente interpretadas por el referido autor de la historia del convento de San Pablo en Burgos.

Cita en prueba de ello el orador, como caso típico, el de la concesión de grado a Fray Diego de Vitoria, en que el historiador equivoca la persona y el grado incurriendo, a consecuencia de ello, en confusiones de cuantía.

A la precipitación de Arriaga como

historiador contraponen el disertante el cuidado con que procede el Padre Mora, cronista inédito de San Esteban de Salamanca, atinando en puntos difíciles, aun cuando se separa de todos los demás autores, tal como ocurre en lo referente a los profesores que tuvo en París el maestro Vitoria. Mora defiende la tesis vitoriana y registra antes que nadie el primer dato cierto que tenemos acerca del autor de las «Relecciones» y aún señala el motivo del traslado de los padres del teólogo dominicano de Vitoria a Burgos, cosa hasta ahora inexplicable, y que fué por empleo que se le proporcionó en la capital castellana.

El Padre Beltrán hace resaltar la importancia de tan interesante testimonio de gran valor y de mucho peso. Y, en fin, señala el orador como indicio del vitorianismo de Fray Diego, hermano de Fray Francisco, el que en tiempo de las Comunidades fuera enviado por la capital alvaresa al Consejo de Castilla para obtener su gracia y comunicarle la decisión de ponerse a las órdenes del emperador.

Atendiendo a los investigadores a continuar sus estudios para dilucidar de una vez cuestión tan interesante, termina su disertación el Padre Beltrán de Heredia.

El auditorio le aplaudió durante mucho tiempo. El trabajo fué muy comentado y justamente elogiado, no solo por lo que puede suponer de refuerzo de la opinión que sostiene que Fray Francisco nació en Vitoria, con la aportación de datos desconocidos muy estimables, sino por el ambiente científico de crítica serena con que el autorizado dominico lo desarrolló.

Fray Vicente Beltrán de Heredia fué muy felicitado por las distinguidas personas que acudieron a escucharle.

—o—

Después de pasar una breve temporada al lado de los suyos ha salido esta mañana para Madrid el Padre Beltrán de Heredia.

—Pluma: Cuando considero lo que tu haces, me aterra el mojarle en el tintero.

—Pues mójame; lo prefiero, en Chocolate EZQUERRA.

Temas locales

Algo sobre la cuestión de las aguas

Como nunca es tarde para intervenir en las cuestiones que al pueblo afectan, mucho menos cuando permanecen aún en pie y a propósito de ellas se desataron las lenguas y corrieron, desenfrenadas, las plumas sobre el papel, vamos a echar hoy nuestro modestísimo cuarto a espaldas sobre la manida de las aguas. Muéyenos a ello la última nota del alcalde sobre el particular y el silencio a que volvieron, no obstante parecer cargados de razón, quienes durante varios días habían estado barajando cifras y resultados analíticos. Cuando no dicen más, será que no les queda ya nada por decir.

En nuestro editorial del día 22 del pasado marzo, indicábamos que el asunto de las aguas se estaba tratando sin haber hecho de él un estudio previo e involucrando extremos perfectamente definidos; y cada vez nos afirmamos más

en aquella nuestra apreciación. Para nosotros, el estado del asunto es el siguiente:

La construcción de los embalses, acordada y llevada a ejecución, en su parte principal, durante el mando alcaldicio de don Enrique Iglesias responde a la necesidad, que no admilla demora, de dotar a Vitoria, durante el estiaje, del mismo caudal de agua que en el invierno; y esta finalidad está esencialmente obviada y lograda y los expresados embalses prestan ya servicios desde el anterior verano de 1929.

La estación depuradora, montada por la antigua casa Hartmann, hoy «Industrias Sanitarias», completa la instalación en Gorbea, contando así la ciudad con un abastecimiento de aguas ideal.

Y este calificativo que podría parecer exagerado, no es nuestro: consta en el informe hecho público por el competente bacteriólogo del Instituto de Higiene de Alfonso XIII, doctor Manzanete, quien, después de analizado el proyecto en conjunto y detalladamente en sus partes esenciales, dice:

que su produzca olor ni sabor del agua.

5.º Que el dispositivo a emplear debe ser colocado en un sitio en donde ya vayan reunidas las aguas procedentes de los dos orígenes y convenientemente situado, para evitar pérdidas de carga, pudiendo colocarse provisionalmente en la salida del segundo embalse y ulteriormente de una manera definitiva en la entrada del depósito en proyecto; y

6.º Que efectuadas las cosas en este sentido, la ciudad de Vitoria puede tener un abastecimiento de aguas ideal, pues está perfectamente demostrado ser de una garantía mucho mayor las aguas superficiales de buena calidad, como las que ella posee, sometidas a una depuración por el cloro o sus derivados, que no las engañosas de fuentes que con una apariencia espléndida pueden un día llevar en su seno una contaminación que acarree un mal incalculable en todos sentidos a una población.

Del estudio hecho, y desde el punto de vista sanitario del abastecimiento proyectado, se deducen las siguientes conclusiones:

1.º Las aguas estudiadas, tanto las del manantial como las del Río Mayor, pueden constituir una fuente de origen, perfectamente utilizable para el abastecimiento de la población.

2.º El caudal suministrado por ambos orígenes, y siendo, sobre todo uno de ellos, agua superficial, debe ser sometido a un procedimiento de corrección bacteriológica apropiado mediante el cloro y sus derivados.

3.º El antiséptico añadido debe ser de tipo de una cierta estabilidad y permanencia y al par que no altere las características organolépticas del agua tratada, con objeto de impedir el recrecimiento bacterial que se observa en el depósito actual.

4.º Teniendo en cuenta el posible aumento eventual de materia orgánica que pueda llevar el agua, dicho antiséptico debe ser tal que sea posible aumentar la dosis sin

Conviene también consignar, aunque ello es lógico que se suponga, que todo el proceso de instalación de la citada estación depuradora, se llevó a cabo con la intervención directa del Inspector Provincial de Sanidad señor González; deduciéndose, pues, de estos detalles, que lo hecho en Gorbea cumple los fines que se propusieron conseguir los que proyectaron las obras, y que éstas se han llevado a la práctica con la intervención de técnicos especializados que aconsejaron y dirigieron al Ayuntamiento.

Otra cosa completamente distinta, es el proyecto de don Juan Lázaro Urra, referente a la dotación de aguas para Vitoria en un futuro de treinta o cuarenta años, asunto éste de suma trascendencia por su elevado presupuesto, y que ha de ser estudiado, con toda calma y detenimiento cuando convenga. Claro está que si en Lagrán o Bernedo, en Nanclares o en Peñacerrada, se diera con una solución mejor que la que, tan solo como proyecto, obra en la Casa de la Ciudad, sería cualquiera de aquellas y no éste, el que debía aceptarse. Pero a esa conclusión, que algunos han mezclado lamentablemente con el problema actual, no se puede llegar a la ligera, sino después de serios y concienzudos trabajos.

Queda otro punto por tocar: El de las aguas de Elguea. Batallona cuestión desde hace muchos años y de la que se ha hablado, y por las trazas ha de hablarse aún mucho.

El Ayuntamiento anterior al actual, quiso orientarse (¡buena falta hace también ahora!) solicitando informe del señor Lázaro Urra, y ahí está, fresco y reciente, en la Casa Consistorial. Léanlo quienes tengan interés en ello, y verán por él, al parecer bien fundamentadamente, que el valor de esas aguas en la actualidad no es mayor de 475.000 pesetas. Antes, pues, de lanzarse por el camino de esta compra, conviene que repasen nuestros administradores las líneas, sustanciosas por lo claras, de este dictamen y obren después en consecuencia.

He aquí, pues, según nuestro humilde juicio, los términos de la cuestión de las aguas, y el estado actual de la misma. Hay un plan, ejecutado ya bajo acertadas direcciones de peritos y que rinde sus obligados fines; otro reducido a un proyecto que debe estudiarse, en su día, con serenidad y compararlo con otros, también factibles, que puedan presentarse; y, por último, una operación de compra en perspectiva, y para la cual, por quien entiende de la materia, se ha señalado precio justo y conveniente.

Crónica de Berlín

Sobre estudios periodísticos

Los acontecimientos históricos de los últimos quince años permiten apreciar en todo su alcance, la importancia internacional de la Prensa, tanto por la acción que la de cada país puede ejercer sobre la opinión pública nacional, como por la influencia posible en favor de la concordia entre los pueblos.

En cada país, el ciudadano que no está directamente interesado en las cuestiones periodísticas, forma de la Prensa extranjera un juicio influido por el carácter de aquellos artículos y opiniones que las respectivas agencias telegráficas consideran oportuno transmitir. Son pocas las personas que disponen de tiempo suficiente para dedicarlo a la lectura de la Prensa extranjera. Los políticos tienen que contentarse, en la mayoría de los casos, con la lectura de recortes. Y este conocimiento superficial de cada uno de ellos en particular dentro de su país respectivo.

Reconociendo así, se propuso el Instituto Alemán de Emerografía cuando se fundó, dedicar atención preferente al estudio de la Prensa extranjera en todos sus aspectos. El simple conocimiento de la orientación política de un periódico es insuficiente para formarse una idea exacta de la naturaleza del mismo. Hace falta saber, además, los medios técnicos y económicos de que dispone; si pertenece a un solo propietario, a una familia, a una sociedad anónima, a un consorcio industrial o bancario, etcétera; su situación financiera y su grado de difusión. Estar al corriente del prestigio de que en su país goza un periódico determinado, es tan importante como conocer su orientación político-ideológica. Pero para adquirir estos conocimientos, no bastan las obras de consulta, por muy completas y recientes que sean. La esencia del periodismo está en la actualidad, y la evolución de un periódico ha de ser, por lo tanto, estudiada al día. Para trabajar con provecho en el campo de los estudios periodísticos, es necesario por consiguiente, un sistema que permita seguir de cerca y sin soluciones de continuidad, la evolución de la Prensa de cada país en sus líneas generales y, más concretamente, en la marcha de sus órganos principales.

Colocado ante este problema, el Instituto Alemán de Emerografía ha tratado de resolverlo por los medios más adecuados y entre ellos cabe señalar el nombramiento de un gran número de países miembros correspondientes con los que sostiene un intercambio de material informativo. En lo sucesivo se propone el Instituto dar a esta red de colaboradores, la máxima extensión y la mayor intensidad posible.

Los miembros correspondientes son siempre personas eminentes, dedicadas al estudio científico del periodismo o distinguidos periodistas, alemanes en algunos casos, extranjeros en otros. A cambio de los informes que de sus correspondientes recibe, el Instituto Alemán de Emerografía, les facilita material informativo sobre la evolución y desarrollo de la Prensa Alemana, y de este intercambio ha surgido una nueva y activa organización internacional que tiene por finalidad el estudio científico de la Prensa mundial de todas sus manifestaciones.

El Instituto cuenta ya con miembros correspondientes en varios estados de la América del Sur y Central, entre ellos la Argentina, el Brasil, Chile y México, y el interesante material informativo que de los mismos se recibe, es aprovechado y clasificado por el Instituto, que dispone de colaboradores con el idioma y las condiciones generales de los respectivos países. El grado de desarrollo que la Prensa de lengua alemana ha llegado a alcanzar en diversos países de la América española, constituye un nuevo y especial aliciente para los trabajos de la sección hispanoamericana del Instituto Alemán de Emerografía. Los socios correspondientes pueden obtener del Instituto cuantos informes deseen y soliciten sobre la Prensa Alemana. El Instituto publica, además, un boletín especial para el extranjero («Auslandsmittelungen») con una copiosa bibliografía y artículos diversos sobre la evolución de la Prensa y la ciencia emerográfica en Alemania, regularmente distribuido a todos los socios.

Los materiales que el Instituto recoge por los métodos expuestos forman una abundante fuente de información, puesta a disposición del público. El Instituto Alemán de Emerografía, es una fundación científica autónoma, apoyada por las autoridades del Reich y de Prusia, así como por las principales asociaciones profesionales de Prensa. Funciona, además, el Instituto como Seminario para el estudio científico de la Prensa en la Universidad de Berlín y cumple al propio tiempo, una importante misión pedagógica.

A. Braun.

Berlín, marzo, 1930.

Peregrinación de Vitoria al Congreso Eucarístico de Cartago

Estamos convencidos de que los que asistan a esta Peregrinación no solo regresarán encantados de cuanto han podido ver y contemplar, sino de lo cómodo y agradablemente que habrán podido hacerlo.

Como dato curioso queremos indicar que vendrá con nosotros el conocido fotógrafo profesional Marín, el cual sacará de los momentos más interesantes de la peregrinación grupos de peregrinos en los diferentes recorridos que se realicen e incluso a bordo y así podrán en el transcurso del viaje, enviar a sus amistades postales de los sitios visitados en donde en la mayor parte de las veces el propio interesado se encontrará fotografiado.

Durante la Peregrinación se enviará diariamente a toda la prensa gráfica de España por medio de avión una información gráfica importante a fin de que las familias de los peregrinos puedan seguir el curso del viaje de sus familiares.

Al regreso de la Peregrinación se editará un precioso álbum-recuerdo que se venderá a los peregrinos a un precio económico, a fin de que puedan siempre guardar un vivo recuerdo de tan agradable expedición.

Quedando unas cuantas plazas disponibles, aún se admiten inscripciones dirigiéndose directamente y a la mayor brevedad, a Escuelas 18, Vitoria.

Suscripción en favor del Nuevo Seminario

	Pesetas.
Suma anterior	301.794,20
X. X. de Llanteno	46,60
Un Sacristán rural que cede sus derechos	50,00
Fábrica parroquial de Lopidana	20,00
Cofradía del Santísimo Rosario de id.	10,00
RR. PP. Paules de Baracaldo	125,00
Don Leonardo Balbuena	10,00
Don Agapito Marcos	5,00
Jueves Eucarísticos de San Francisco, de Bilbao	100,00
Congregación de la Sagrada Familia de id.	100,00
Niños del Ave María, id.	50,00
Don Abdón Lozano, id.	250,00
Don Ramón Ramírez Olano	15,00
Parroquia de Sopelana	45,00
Un Guardia civil guipuzcoano	100,00
Una terciaria guipuzcoana V. L.	50,00
Adoración Nocturna de Motrico	100,00
Fábrica de la parroquia de Zambrana	100,00
Colecta parroquial de Zambrana	100,00
Don Federico Ugalde de Zumárraga	500,00
Don José Urresti, de Berango	50,00
Don Anselmo Aguirre, id.	25,00
D. Lorenzo Aguirrechú, id.	25,00
D. Francisco Albizuri, id.	5,00
Congregación de Hijas de María, de id.	25,00
Fábrica Parroquial, id.	250,00
Colecta Parroquial id.	134,00
Congregación de Hijas de María de Erandio	100,00
Visita Domiciliaria de la S. Familia, de id.	25,00
Fábrica Parroquial, id.	75,00
Don José Ramón Abrisqueta, Párrco de idem, segunda vez	150,00
Doña Manuela Elgoibar, de id.	25,00
Doña Ascensia Arrola, id.	25,00
Señores Hermanos Lopategui, id.	25,00
Recadado en la Parroquia de id.	50,00
Parroquia de Iciar	300,00
Colecta en la Parroquia de Iciar	243,75
Don Francisco Manterola, de id.	200,00
Don José María Aleibar, Coadjutor de id.	50,00
Hijas de María de id.	50,00
V. O. T. de San Francisco, de id.	20,00
Don Martín Beristain, id.	15,00
Suma y sigue	308.488,55

CRÓNICA TEATRAL

Zarzuela en el Príncipe

«La Verbena de la Paloma» y «La cursilona»



La novedad de la velada teatral de ayer la constituía el estreno de una adaptación de la obra de Muñoz Seca y Pedro Pérez Fernández, titulada «La pluma verde», con música de dos maestros directores del cotarro de los de Apolo y nueva denominación.

«La Cursilona» está bien hecha, sin llegar a ser un monumento, displaice un rato, que más vamos a pedir a una refundición de las cosas de Muñoz Seca?

Movida la escena, en ocasiones interesante la acción, con chistes quizá menos enrevesados que los de la obra madre, lo menos acertado el título. A una muchacha que en Sevilla era cursi por la necesidad que se sentía en su casa carente hasta de lo preciso; pero que en el momento que puede alternar, viste bien y discurre mejor, no hay derecho para así calificarla. Pero no temen sus autores a censura lo que es de tan poca importancia.

Algunos de los caracteres están muy bien dibujados, el de Don Sixto sobre todo. Una venganza de un ingeniero que es mal recibido por el genio eternamente adusto del amo de la casa, la de inculcar en la ganancia la idea de un reparto social de tierras y haciendas da motivo a una de escenas graciosas a la hora del reparto de las mujeres propias y ajenas y que al fin la maestría y carácter del amo del cortijo da fin con felicidad para todos, pues la

Cursilona con grandeza de alma le ofrece su mano en justo agradecimiento a la acogida que le hizo. Como en las comedias antiguas el premio se lo lleva mercedemente la virtud.

La música es agradable sin llegar a entusiasmar; tiene un número de tiple muy inspirado y que fue aplaudido; la modestia de los autores fue seguramente la que se opuso a que el público lo oyea cantar dos veces; lo merecía.

Dos coros bien orquestados y en que las notas del himno nacional francés, se refunden en excelente acierto con las furias de la plebe; tales son las novedades de la obra.

En su interpretación estuvo a una gran altura el señor Navarro, aceptando en gestos y dicción, sabiendo conservar todo el tiempo el carácter del andaluz dominante y severo con el pleno contraste en el momento del sacrificio por Carolina. Esta, en la señorita Durán tuvo una excelente intérprete.

La señora Andrés estuvo plena de vis cómica y el señor Ornat hizo un Ruines graciosísimo. El tenor señor Menéndez confirmó sus simpatías que por su trabajo tiene en el público vitoriano, con su compañero Moncayo.

Primeramente se puso en escena «La Verbena de la Paloma», siempre oída con agrado.

Franfercas.

TEATRO PRINCIPE

COMPANIA DEL TEATRO APOLO DE MADRID
HOY.—«EL TAMBOR DE GRANADEROS,,
y «LA PATRIA CHICA,,

MAÑANA.—Beneficio de la primera tiple ANGELITA DURAN
«DOLORETES,,
y «LA FIESTA DE SAN ANTON,,

El domingo Funciones a las 3'30, 6'30 y 10'30

BANCO DE VITORIA

SU SITUACION AL 31 DE MARZO DE 1930
Ajustada al modelo aprobado por R. O. del 21 de septiembre de 1922 y del 8 de abril de 1924.

ACTIVO	Pesetas	PASIVO	Pesetas
I. Caja y Bancos		I. Capital...	6.000.000
Caja y Banco de España...	1.751.117,64	II. Fondos de Reserva:	
Monedas y billetes extranjeros (valor efectivo)...	5.204.150,28	Estatutario 300.000	2.110.000
Bancos y Banqueros...	6.955.267,92	Voluntario 1.810.000	
		III. Acreedores	
II. Cartera		Bancos y Banqueros	5.418.532,14
Efectos de Comercio hasta 90 días...	1.473.124,58	Acreedores a la vista	2.940.960,51
Id. id. a mayor plazo...		Acreedores hasta el plazo de 1 mes...	9.668.414,02
Títulos: Fondos públicos...	11.162.377,93	Acreedores a mayores plazos...	9.979.812,07
Otros valores...	5.349.330,04	Acreedores en moneda extranjera (valor efectivo)...	219.588,55
			28.257.367,29
III. Créditos	20.985.132,55	IV. Efectos y demás obligaciones a pagar	45.797,20
Deudores con garantía prendaria...	3.749.713,34	V. Aceptaciones (Por cuenta ajena)...	64.553,54
Deudores varios a la vista...	660.774,12	VI. Cuentas diversas	830.093,12
Deudores a plazo...	1.629.416,76	VII. Acreedores por cupones y amortiz.	162.238,98
Deudores en moneda extranjera (valor efectivo)...	201.188,36	VIII. Pérdidas y ganancias...	374.261,75
IV. Inmuebles...	6.241.092,58		
V. Accionistas...	425.000		
VI. Gastos generales	39.485,56		
VII. Dividendo activo a cuenta...			
VIII. Deudores por aceptaciones...	64.553,54		
IX. Cuentas diversas	120.728,89		
X. Intereses Caja de Ahorros, Imposiciones y Cuentas corrientes...	13.050,84		
XI. Valor nominal Depósitos...	37.844.311,88	IX. Valor nominal Depositantes...	37.844.311,88
	67.882.997,24		67.882.997,24
	105.727.309,12		105.727.309,12

El Presidente de turno de la Junta de Gobierno, Francisco Velasco.—El Consejero Delegado, Cipriano del Valle.—El Contador interino, Benedicto Luna.

Pianos y Autopianos

Ventas a contado y plazos largos

Alquiler de pianos y armoniums
Gramolas, gramófonos y discos
Las mejores marcas garantizadas

E. LUNA.—POSTAS, 9

Casas en Pamplona, Zaragoza, S. Sebastián y VITORIA

Lecciones de piano y solfeo

Marcelino Ayala

Profesor diplomado

Avisos:
FLORIDA, 36 duplicado



Cuide usted su estómago porque es la base de su salud

Yo padezco también como usted, pero me curó el DIGESTÓNICO

Academia Garibay

Preparación para las oposiciones a Oficiales terceros del excelentísimo Ayuntamiento de Vitoria, a cargo de Licenciado en Letras, empleado municipal.

Profesores de Matemáticas y Contabilidad.
Máquinas de escribir «Underwood» modelo 5.
Honorarios mensuales: cuarenta pesetas.
Bachilleratos, Magisterio, Comercio, Idiomas y Taquigrafía.

Notas financieras - ¿Será un hecho?

BOLSA DE MADRID (Facilitada por la Sucursal del Banco de Vizcaya en Vitoria)

Interior 4 %	72,65
Exterior 4 %	85,00
Amortizable 4 %	70,50
Amortizable 5 % 1917	89,00
Amortizable 5 % 1920	92,00
Amortizable 5 % 1926	100,25
Amortiz. 5 % 1927 con im.	87,60
Amortiz. 5 % 1927 sin imp.	109,60
Deuda Ferroviaria	100,00
Cédulas B. Hipotecario 5 %	97,75
Cédulas B. Hipotecario 6 %	108,85
Acciones Banco de España	589,00
Id. Tabacos	224,00
Id. Explosivos	1.145
Id. Duro Felguera	—
Id. Norte de España	564,60
Id. Madrid-Zaragoza-Alic.	525,50
Id. Metropolitano Alf. XIII	179,00
Id. Hisp. Amer. Electric.	653,00
Id. Mengemor	255,00
Id. Retroleos	179,00
Oblig. Norte 1.ª hipoteca	—
Id. Norte 6 % especiales	—
Id. Ast. Galicia 1.ª	—
Id. M.-Z.-A. 1.ª hipoteca	328,60
Cambio sobre París	—
Id. sobre Londres	—
Id. sobre New-York	—

BOLSA DE BILBAO (Facilitada por el Banco de Bilbao, Sucursal en Vitoria)

Acciones Banco de Bilbao	2.055
Id. F.-C. Vascongados	810,00
Id. F.-C. M. Z. A.	526,00
Id. Naviera Unión	225,00
Id. Naviera Vascongada	375,00
Id. U. Eléctrica Vizcaína	990,00
Id. Hidroeléctrica Ibérica	767,50
Id. Hidroeléct.ª Española	215,50
Id. Papelera Española.	290,00
Id. Unión Resinera	37,00
Id. Explosivos	1.147,00
Id. Banco Bilbao (B)	459,00
Id. B.ª Urq. Vascongado	266,00
Id. Viesgo	660,50
Id. Rif (p.)	623,50
Id. Naval	114,50
Id. Banco Central	132,00
Id. U. E. Cartagena	250,00
Id. Petróleos	135,50
Id. Telefónica	112,00
Id. Cala	67,00

BOLSIN DE VITORIA Acciones Banco de Vitoria, 160 por 100.

Venta

Se vende la casa número 61 de la calle Correría. Informes en el piso primero de la misma.

En vista del formidable éxito de nuestro distinguido artista don Luis Cabanillas en la velada organizada por el Orfeón Vitoriano en el Teatro Principe, parece ser que se quiere organizar una gran velada popular a ruego de muchos vitorianos, para poder admirar más largamente los artísticos y complicados juegos de prestidigitación y experimentos curiosos de hipnotismo y ventriloquia, de nuestro joven amateur antes de su viaje a Sevilla, de donde ha sido requerido para tomar parte activa y principal en una función benéfica en uno de los principales teatros de la susodicha capital. ¿Será un hecho? Mucho lo deseáramos.

MATTHS GRUBER-BILBAO
Representante MOISES MURRI
Manuel Iradier, número 8

Funeraria
de T. Santamaria (antes Luciano García). Casa fundada en 1870. Servicio completo y económico.
CORONAS
General Alava, 3.—Teléfono 950.

Abaitua
Las marcas más acreditadas, los modelos más modernos, la mayor variedad y el surtido más completo en relojes de pared desde 40 pesetas; despertadores, de bolsillo y sobre mesa; preciosas fantasías y sobre mesa; de marmol; relojes de pulsera y bolsillo, a precios afínadísimos. No comprar sin visitar esta Casa que ofrece mayor confianza, por ser su dueño mismo quien se encarga de las reparaciones.
Medallas de la Virgen Blanca, Virgen de Estibaliz; inmenso surtido en los demás Santos; sortijas, pendientes, pulseras y gemelos.
POSTAS, 26
(Frente a Corroos)

Nuestro Ayuntamiento

Se ha falsificado la firma de un practicante municipal

Y se ha incoado ya el oportuno expediente

Bajo la presidencia del señor Guilarte y con asistencia de los señores Guevara, Manso, Larrauri y Aberásturi celebró ayer sesión ordinaria la Comisión Municipal Permanente.

Se aprobó el acta de la sesión ordinaria celebrada el día 27 de marzo último.

Estado de Caja.

272.525,46 pesetas.

Relación del producto de los Arbitrios.

42.036,31 pesetas.

Instancias solicitando la inclusión en el Padrón de habitantes.

Son admitidas las de doña María del Rosario Anzuola, don Manuel Herrero, don Julián López de Uralde, don Ignacio López Vergara, doña Beatriz Jiménez, don Julián Fernández de Landa y doña Nicolasa Madariaga.

Relación de jornales devengados por el personal obrero durante la semana última.

Se aprueban.

Distribución de fondos para el corriente mes.

263.603,21 pesetas.

Extracto de las sesiones celebradas por la Corporación durante el mes de marzo último.

Enterado.

OTRA RENUNCIA

Escrito de don Clemente Victoriano Aranegui y Martínez, presentando la renuncia del cargo de Concejal.

Se funda la renuncia del señor Aranegui en que es vocal de la Junta del Hospicio, Consejero del Banco de Vitoria que tiene un contrato de arrendamiento con el Ayuntamiento, y en que, encargado general en toda España de la Sociedad de purpuras, está de continuo en viaje fuera de la capital y necesita todo su tiempo para atender a ese negocio, que es lo que le proporciona los medios de subsistencia.

Para todo ello presenta al Ayuntamiento los documentos que considere precisos.

Se acuerda que pase al Letrado.

UNA DENUNCIA GRAVE

Informe del señor Oficial Letrado, en el escrito del Practicante municipal don José López Ibáñez, denunciando la suplantación de su firma, en un documento presentado ante este Ayuntamiento.

De gravedad extrema califica el asunto el Oficial Letrado pudiendo considerarse sus apreciaciones, en dos aspectos: el primero como de falsificación del que, como es natural, deben encargarse los tribunales de justicia, y el segundo, como de infidelidad por parte del acusado mientras tuvo en su poder la instancia.

Se trata de una falsificación de firma y de la desaparición de otra en el mismo documento. Opina que se abra una información en cuanto se refiera a la parte administrativa que al Ayuntamiento corresponde, para, una vez demostrada la culpabilidad del autor, pasar el tanto de culpa a los tribunales.

El señor Manso dice que él está encargado ya de formar el oportuno expediente, pero que no cree que debe hacer nada puesto que está en la Permanente de un modo interino.

El Alcalde explica la génesis del asunto y dice que, efectivamente, está ya mandado formar el expediente por el Ayuntamiento y que por otra parte tiene razón el señor Manso al no ocuparse del tal encargo hasta que se dilucide de modo definitivo la situación de los actuales componentes de la Permanente.

Escrito de don Constantino Gómez, solicitando se le encargue de la limpieza de los cristales de la Plaza de Abastos.

El solicitante se compromete a limpiar los dos mil cincuenta y nueve cristales de la Plaza, por 300 pesetas. El señor Manso propone que pase a Fomento, aunque cree que los hombres tienen medios sobrados para hacer esa limpieza.

El señor Guilarte dice que debe de plano ser rechazada la instancia, pues sería crear un nuevo empleado y declararía la incapacidad de la cuadrilla municipal de obras para hacer ese trabajo tan sencillo. Queda desestimada.

ASUNTOS VARIOS

Informe del señor Oficial Letrado, en el escrito del inspector de Obras guarda almacén don Eugenio Jiménez, solicitando se le reconozcan los años que ha servido en el Ejército, a los efectos de la jubilación.

Como tiene perfecto derecho según la Ley y como fué desestimada una petición del mismo en el año pasado, se acuerda acceder a lo solicitado, después de unas aclaraciones del señor Guilarte, que hace historia del asunto.

Informe del señor Arquitecto en el escrito de la Superiora de las Religiosas de María Reparadora, solicitando autorización para elevar un piso-mansarda en las casas 12 y 14 de la calle de San Antonio.

Como en la instancia también se pide la condonación de derechos, se acuerda acceder a la primera parte de la petición, o sea la de la construcción, y que el Letrado informe respecto a la segunda.

Informe del señor Arquitecto en el escrito de doña María de Velasco, solicitando autorización para cambiar el cierre de su casa del Barrio del Prado.

Como se pide.

Informe del señor Arquitecto en el escrito de don Lino O. de Latorre, solicitando autorización para construir un pabellón industrial en la trasega del número 1 de la calle de la Independencia.

Puede accederse a la petición.

Informe de los señores Arquitecto e Inspector Municipal de Sanidad, en el escrito de don Francisco Mole, solicitando autorización para construir una casa en el número 33 de la calle de la Zapatería.

Se accede.

Informe del señor Arquitecto Provincial en el escrito de don Pedro F. Hayet, solicitando autorización para reformar la trasega de la casa número 45 de la calle de Dato.

Como se pide.

Escrito del Comité de Socorros a las familias de los naufragos de Vigo, solicitando una ayuda económica.

Se les concede 100 pesetas y que se comunique por escrito el pesar.

Escrito de los penados del Dueso, solicitando la adhesión a la petición del indulto.

El Ayuntamiento ve con simpatía la petición, pero no cree pertinente sumarse a la misma, por lo que hace votos porque se les atienda sin sumarse a la solicitud.

Oficio del señor Presidente de la Junta Municipal del Censo, interesando se le provea de la «Gaceta de Madrid».

Se aprueba con el carácter de urgente.

Dictamen del señor Interventor en el escrito del Jefe de la Policía Urbana sobre jubilación del individuo del Cuerpo don Victoriano Quintana.

Que se le conceda 976,37, el 50 por ciento del sueldo que disfruta.

Comunicación del señor Juez Municipal ofreciendo el procedimiento en el sumario que se instruye por daños en el monte de Solegui.

No se tome parte, pero sin renunciar a la indemnización.

FUERA DEL ORDEN

Fuera del orden del día se lee una instancia del concejal señor Sarralde solicitando que, como la Permanente del Ayuntamiento se halla mal constituida, faltando a lo dispuesto en el real decreto de constitución de los Municipios y ello vulnera la ley y hace que resoluciones de asuntos y acuerdos sean ilegales y hasta puedan exigirse responsabilidades al Ayuntamiento.

tamiento nombre nuevo Alcalde de edad y nueva Permanente.

La Presidencia manifiesta que sabe todo el mundo cómo se constituyó la Permanente; lo sabe el Gobernador que no admite que a la ley se falte. Por lo tanto esta Comisión no puede hacer nada; mas, sin embargo, enviará el escrito al Gobernador de la provincia para que tome nota y disponga lo que crea más conveniente.

---o---

Se lee una moción pidiendo permiso para instalar la luz en las nuevas farolas del Paseo de la Senda. Puede hacerse, para que las obras se lleven a efecto cuanto antes, sin subasta, por medio de un concursillo entre los industriales de la localidad durante ocho días. Las obras importarán unas tres mil o tres mil quinientas pesetas.

Se aprueba la propuesta del señor Manso.

---o---

Se lee una moción del Alcalde señor Buesa para que se contrate con la Sociedad «Constructora Madrileña» un proyecto de pasos inferiores, el aumento de anchura en el paso de peatones en el puente de la calle de Castilla y un proyecto y presupuesto para una pasarela en el paso a nivel de la calle del Comandante Izarduy.

Como no hay consignación y los concejales se consideran interinamente en sus puestos se acuerda que se deje para cuando el Ayuntamiento se constituya definitivamente.

---o---

Otra moción del señor Buesa sobre la conveniencia de cerrar con vallado norteamericano la parte de los embalses que aún no están vallados y que se trate con los encargados de las obras para que se pongan hitos señaladores de los kilómetros y hectómetros en todo el tendido de la tubería de conducción de las aguas del Gorbear hasta el Campillo. Se acuerda acceder a la primera parte de la moción, pero que se deje para otra ocasión el tendido de las señales indicadoras.

---o---

Otro escrito también del señor Buesa sobre que se señale la línea definitiva del ensanche en la calle de Santa Isabel desde las tapias de la Fundación Molinuevo y se confeccione el plano correspondiente para proceder a la compra y expropiación de terrenos que quedará igualmente sobre la mesa.

---o---

Don Román Crespo dice que antes de acudir al recurso contencioso administrativo para reclamar contra el acuerdo del Ayuntamiento sobre la instalación de maquinaria por el señor Iturbe pide una copia certificada de los acuerdos del Municipio en su sesión de constitución nombres y edad de los concejales que a ella asistieron y otras varias peticiones.

Se acuerda que el señor Secretario libre aquellas que por su carácter administrativo sean posibles y legal dejando las demás sin cumplimentar por ser extemporánea la misma.

Antes de levantarse la sesión se concedió, a petición propia, al Alcalde señor Buesa, una licencia por más de cinco días.

A las ocho menos cuarto terminó la sesión.

JULIA - Modista

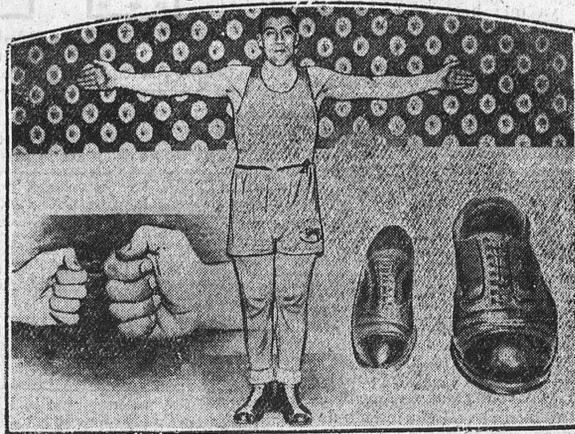
PRECIOS ECONOMICOS Florida, 36 dupl., 5.º, centro

José María Tauste Médico por oposición del Hospital Civil de Vitoria y de la Beneficencia Municipal de Madrid. Ex-profesor de Cirugía del Instituto Rubio. De los Hospitales Vaugirard y de la Salpêtrière de París. Gabinete Electro-Médico Rayos X, Rayos Ultravioleta, Diatermia, Electroterapia. MANUEL IRADIER (antes Sur), NUMERO 54 Consulta de TRES A SEIS Nota: De noche los avisos al Hotel Francia (Teléfono 484)

Deportes

Figuras del ring

PRIMO CARNERA



En el grabado se comparan sus manos y sus pies con los de los boxeadores normales.

Primo Carnera es la actualidad en Norteamérica. Así nos lo comunica un amigo que lleva allí varios meses.

Pero no solo por su aspecto de bosedador (y no nos referimos al tamaño sino a sus k-o) sino por cómo se las ingenia para ganar dinero.

Hay que ser muy buen boxeador para abrirse camino en América, se ha dicho muchas veces. Y se añadía que, allí, en cada categoría, y especialmente en los pesados de más peso, había lo menos veinte que podían tenerse las tiesas con el mejor europeo.

Pues Primo Carnera se sonríe de todas esas necesidades de gran calidad.

Le basta con otras. Por ejemplo: en Nueva York no se han encontrado zapatos a su medida. Y eso es cosa muy seria para los newyorkinos que aseguraban nada faltaba en sus tiendas. Total que tuvieron que matar un carnero de buen tamaño para con él hacerle unos zapatos.

Es la admiración del pueblo americano.

Se habla de cuanto hace, de cuanto come... Una nimiedad. Su desayuno es: seis naranjas, doce tostadas, seis huevos y un litro de leche. ¿Para que vamos a referir su almuerzo?

Primo Carnera sale al ring con el lugar de los espectadores totalmente lleno.

Pelea. Comienza a pelear, podríamos decir con más propiedad, y a los pocos momentos logra el k. o.

El público se entusiasma, le aplaude...

Al día siguiente o a los pocos días vuelve a pelear y ocurre lo propio.

Verdaderamente se las está entendiendo con pobres hombres que casi serían derribados de un soplo, perfectos desconocidos, y también pugilistas gastadísimos y ya en desuso.

Nada fué tan discutido cuando Paulino Uzcudun marchó a Norteamérica como el manager que había escogido para su viaje.

No basta ser buen boxeador, es decir, sino que hay que ir en manos expertas.

pocos meses tendrá un capitalito de medio millón de dólares.

¡Ya me iban a dar a mí una torta con todos esos dólares en la cuenta corriente!

Aunque tuviese que hacerme zapatos como los de Carnera que desde luego necesita entre eso y lo que come mucho más dinero que los demás mortales para poder vivir.

---o---

Comprendemos que los yanquis estén impresionados con el boxeador italiano. Se decía que trabajaban porque un europeo no se traiese el campeonato del mundo. No apuntará Carnera ese peligro. Pero tiene otro. Como se descuiden se trae para Europa todo el dinero que se llevaron los yanquis cuando la guerra europea.

Y esto les tiene que indignar mucho más. Porque les quita el dinero del modo más infantil. Pagan por solo ver a un gigantón.

Aunque... ¿y si después de quitarles el dinero les quita el título?

Porque ahora, por todo consuelo o compensación por el dinero que le entregan, dicen que es un boxeador que no va a ninguna parte.

Pero pudiera ocurrir que See, que ha sabido organizar como ninguno el asalto a las bolsas, sepa después preparar al gigante para ganar combates en serio.

Y todo el regocijo que sienten ahora los franceses al mencionar los naufragos que se oponen a Primo Carnera, en desquite por su cambio de nacionalidad, estamos viendo que traspasaría la frontera.

Que la risa va por varrios. Y de todos modos Primo Carnera siempre podrá decir, contando los billetes: ande yo caliente y ríase la gente.

José María Mateos

Notas del día

La gastronomía es, hoy por hoy, la interpretación más adecuada del homenaje. Y en esto en nada se diferencian las diversas actividades humanas; ¿que un señor publica un libro? Homenaje pletórico de buenos vinos. ¿Que otro señor inventa unos polvos anticulicidas? pues morros de ternera a todo pasto; ¿que un equipo de fútbol gana un campeonato, pues a comer y a beber.

En estos casos siempre nos queda un pequeño remordimiento y nunca llegamos a sincerarnos con nosotros mismos; ¿asistimos al homenaje por lo que representa de por sí, o con todos nuestros sentidos puestos sobre la tarjeta del menú? He aquí una duda para inmortalizar a un nuevo Hamlet.

El domingo por la noche y bajo los buenos auspicios del Frontón Hotel, se celebra el homenaje popular a los jugadores del Deportivo.

¿Cuántos asistirán al homenaje? Muchos. ¿Al banquete? Todos.

Damos a continuación la lista de los sitios donde poder proveerse de la correspondiente tarjeta:

- Hotel Frontón. Bar Gau-txori. Café Suizo. Café Moderno. Café Viuda de Simón Hernández.

Club Deportivo Alavés.

No sabemos como ha de componerse el equipo blanquiazul para el «match» del domingo. Con mucha necesidad de descanso algunos jugadores. se duda de alinearlos, aunque por otra parte se ve la precisión de vencer por un tanteo sólido, a fin de poder defendernos en Gijón y seguir adelante la Copa de España. De haber modificación, ésta se hará en la línea de ataque. Con los resultados del entrenamiento ayer efectuado, trabajará Baonza en compensar un quinto eficaz que será presentado esta noche a la aprobación de los directivos. Deseamos un acierto a todos.

La bandera de nuestro Club va a tener corbatas. Y nada menos que cuatro han de imponerse el domingo antes de comenzar el partido. Cuatro corbatas, tantas, como títulos ha obtenido en su corta pero brillante carrera.

La correspondiente al campeonato de la serie B años 1927-1928 ha sido regalada por doña Rosario Landa; la del subcampeonato de Vizcaya 1928-

1929, por doña Obdulia Echeverría; la del campeonato de Vizcaya 1929-1930, por doña Luisa Yteri, y la del triunfo ligero, por doña María Casas.

Cuatro corbatas que han de lucir a los cuatro vientos nuestras glorias deportivas y proclamar la belleza de esas lindas manos que con tanto amor están confeccionándolas.

Ule Gutxi.

El torneo vitoriano

Para el domingo han sido señalados los siguientes partidos y árbitros:

En Basitburri: A las nueve y media, Amaika-Suizos, árbitro Castiño.

A las once y media, Aurrerá Betti-Beli Aurrerá, árbitro González.

En el Velódromo:

A las diez, Acero-Norte Deportivo, árbitro Solá.

CLUB DEPORTIVO ALAVES

La Junta Directiva de esta Sociedad, haciendo uso de las atribuciones que le confiere el artículo 49 del Reglamento, convoca a los señores socios de número a la Junta general extraordinaria, que se celebrará a las siete de la tarde el día 10 de los corrientes en el Salón de Quintas del Excelentísimo Ayuntamiento, con arreglo al siguiente

Orden del día

1.º Lectura y aprobación del acta anterior.

2.º Dar cuenta de la liquidación de la Liga.

3.º Pedir parecer a la Asamblea, por si conviene que vaya el equipo a América.

4.º Nombramiento de una Comisión para que se encargue del estudio para la próxima temporada, de unificar la cuota de socio, con la entrada mensual, a los espectadores que se celebren en el campo de Mendizorrosa al igual que en otras Sociedades.

Vitoria, 3 de Abril de 1930.—El Secretario, Manuel de Chaves.

NOTA.—Se ruega a los señores socios, vayan provistos del recibo del mes de marzo por si les fuera necesario comprobar su personalidad.

El «HERALDO» en Ibarra de Aramayona

Nombramiento de Administrador Apostólico

Aramayona, pueblo netamente católico, situado en las vertientes de Amboto, y uno de los que integran la nobilísima provincia de Alava, está hoy de enhorabuena al tener la dicha de que uno de sus hijos, haya sido elevado a la dignidad de Administrador Apostólico de la Diócesis de Cochabamba en Bolivia.

El Ilmo. señor Fray Tomás Aspe y Uribe, que así se llama el nuevo Administrador Apostólico, nació en la anteiglesia de Azoaga de este Valle de Aramayona, el día 4 de octubre de 1885, imponiéndosele en el bautismo el nombre de Francisco. Es hijo legítimo de Antonio y Tomasa, naturales de dicha anteiglesia y avendados también en la misma, personas de reconocida religiosidad y de condición humilde, las que inculcaron en el alma del Francisco, al igual que en las de los otros seis hijos que tuvieron y procrearon, los elevados sentimientos cristianos, que ellos con tanto celo practican.

Ya el Francisco, desde sus más tiernos años, concibió el decidido propósito de hacer vida religiosa, por lo que llegados sus doce años solicitó de su padre la licencia necesaria para ingresar en la Orden seráfica de San Francisco, los que lo trasladaron a la ciudad de Vitoria para que se perfeccionase algo en la lengua castellana, pero no acomodándose a la vida de la Ciudad, a los tres meses regresó a casa de sus padres, los que aprovechando la estancia en esta región del R. P. Domínguez, salió a los trece años al Convento de Loreto.

El Ilmo. Padre Fray Tomás, cuyo nombre fue por el adoptado en Religión, basado, sin duda en aquello que Nuestro Adorable Salvador dijo a los Apóstoles de ir a instruir a todos los hombres bautizándolos en el nombre del Padre, del Hijo y del Espíritu Santo, enseñándoles a observar todo lo que El les ha mandado, a los 17 años solicitó y obtuvo de sus superiores la licencia necesaria para trasladarse a la República de Bolivia, para dedicarse a la vida misionaria y ganar almas para Jesucristo, por lo que en sus largos años de apostolado en aquel país, sus trabajos han sido inmensos y por lo cual el Soberano Pontífice queriéndose los recompensar le ha nombrado Administrador Apostólico de la Diócesis de Cochabamba, donde es querido de todos sus diocesanos. Sus padres, humildes labradores, pues son arrendatarios, se ven en estos días asediados de felicitaciones y enhorabuena por

tan fausta noticia de ver a uno de sus hijos elevado a tan alta dignidad, enhorabuena que también le cabe de lleno a Aramayona entera, y no sería extraño, como procede en justicia, el que las autoridades de este hermoso y cristianísimo Valle, queriendo honrar, como se merece, a uno de sus más preclaros hijos, adoptase esa postura gallarda de obsequiar al ilustrísimo señor Fray Tomás Aspe por su elevación al honroso cargo de Administrador Apostólico, con algún regalo propio para estos menesteres y como recuerdo de fecha tan recordada y memorable.

Y ya que hablo del obsequio de que las autoridades de este Valle deben hacer a su hijo, también debe permitirme nuestra querida y amada Diputación Alavesa, que a ella también me dirija, para que dando una prueba más de sus elevados sentimientos cristianos, y de las muchas que tiene acumuladas en honor de sus hijos, los alaveses, acuerde también demostrar su agradecimiento hacia aquel que a la edad de trece años abandona su casa paterna y con unción apostólica, acude a aquellos lejanos países a ganar almas para el cielo, y a honrar con sus incansables trabajos a su patria querida, ya que en la entrevista tenida después de ser elevado a la dignidad de Administrador Apostólico, con los representantes de la prensa en aquel país, dice que es natural de las provincias vascongadas en España.

También el vecindario todo de Aramayona, haciendo desbordar el entusiasmo que circunda por sus nobles corazones, ha de pensar en llevar a cabo algún acto de acción de gracias a Dios, por haber llevado a la dignidad de Obispo a uno de sus hermanos, honra grandísima para la historia de Aramayona, máxime por pertenecer el agraciado a una de las más humildes familias de este apartado rincón alavés, por aquello de que dichosos los pueblos que honran a sus hijos.

Dichosos padres, dichoso Aramayona, dichosa provincia de Alava, que hoy están de enhorabuena por contar a uno de sus hijos más humildes elevado a la dignidad de Obispo y Administrador Apostólico en recompensa de sus méritos e incansables trabajos por la gloria de Dios!

El Corresponsal, Simón Landá.

3 abril 1930.

Crónica religiosa

CALENDARIO PARA MAÑANA

Día 5.—Sábado.—Santos Vicente Ferrer, confesor; Irene, Agape, Quionia, hermanos, vírgenes; Zenón, mártires. AYUNO.

—o—

San Vicente Ferrer nació en Valencia el año 1357. Sus pueriles entretenimientos eran hacer oración con otros niños. A los doce años comenzó la Filosofía, a los diez y siete sabía más que sus maestros. Concluidos los estudios, quiso su padre dedicarle al comercio; pero sabiendo la resolución del hijo de hacerse religioso, le abrazó, diciendo: «Ahora sí que comprendo un sueño que tuve antes de que naciese, y fué que al entrar en la iglesia de Santo Domingo se llegó a mí un religioso y me dió la enhorabuena porque había de tener un hijo que sería de su religión...» Inmediatamente pasaron al convento de Predicadores que había en Valencia, y a los veintiocho años recibió el grado de doctor en la Universidad de Lérida por mano del Cardenal Pedro de Luna, Legado de la Santa Silla Apostólica de España. El Santo Pontífice Martino V le hizo su misionero apostólico por todo el Universo, realizó asombrosas conversiones en España, en el Languedoc, en Francia, Inglaterra, Alemania, Génova, Italia y Lombardía, haciendo tal conmoción en los ánimos, que en Tolosa un malvado cayó a sus pies muerto de dolor, y a una mujer pecadora que se logró esconder en su celda la convirtió en asombrosa penitente. En fin, extenuado con las penitencias falleció en Vannes el día 5 de abril del año 1419, siendo canonizado por Calixto III, Papa español, el día 29 de junio de 1455. Tuvo, como pocos, gran conocimiento de idiomas, persuasiva palabra y extraordinaria atracción en el trato de gentes. Mereció ser favorecido con el don de profecía y con facultad para realizar milagros, y esto contribuyó a difundir la fama y prestigio de que disfrutó.

EN SAN VICENTE

La Cofradía del Santo Sepulcro celebrará en la Iglesia parroquial de San Vicente, de esta ciudad, conforme a sus Estatutos, los siguientes cultos en honor de Nuestro Señor y Redentor Jesucristo: El Domingo de Pasión, día 6 de abril, a las ocho, misa de Comunión general. A las diez, misa cantada, con sermón que predicará el presbítero don Paulino Marijuán, Capellán del Regimiento de Guipúzcoa. A las seis y media de la tarde se cantará el salmo «Miserere...» Después de la misa y de función de la tarde, se dará a adorar a los fieles la Santa Reliquia de «Lignum Crucis». (Los Hermanos y Hermanas de esta Cofradía podrán ganar indulgencia plenaria,

confesando y comulgando el día de la función, y Su Santidad el Papa León XIII dignóse conceder la Bendición Apostólica con indulgencia plenaria, «Un Artículo Mortes, a los Cofrades de uno y otro sexo.»

A las cuatro de la tarde del Viernes Santo, día 18 de abril, será el Sermón de Solemnidad, e inmediatamente saldrá dicha Iglesia de San Vicente la solemne Procesión del Santo Sepulcro, y se suplica a los Cofrades se sirvan concurrir a ella, para que el acto religioso sea celebre con la mayor solemnidad posible.

ADORACION NOCTURNA

Esta noche, a las diez celebrará su vigilia mensual el turno 1.º Virgen Blanca.

Antes de reparar su automóvil pida presupuestos al

Garage Modesto

Portal de Arriaga, 9

Ejercicios Espirituales para hombres solos

DARAN COMIENZO MAÑANA A LAS SIETE

La Congregación de la Buena Muerte, establecida en esta Ciudad, celebrará, como años anteriores, Santos Ejercicios Espirituales para hombres solos en la Parroquia de San Pedro Apóstol, del 5 (sábado) al 13 (domingo) del actual mes.

Todos los días, a las SIETE de la noche tendrá las pláticas doctrinales el

R. P. Severino Montoya, S. J. y predicará el

R. P. José Antonio Labura, S. J.

El día 13, será la Misa de Comunión general, a las ocho.

Nota.—La Confesión y Comunión hechas durante estos Santos Ejercicios, sirven para el cumplimiento pascual.

HERNIADOS (Quebrados)

INTERESA SABER: Que el reputado ortopedista de Barcelona con nombre oficialmente registrado, señor Torrent, estará en VITORIA y en el Hotel Francia únicamente el próximo martes, 8 del actual, y recibirá a todas las personas que estén quebradas y quieran curarse con sus tan notables aparatos, que son indistintamente lo mejor que existe y se conoce, porque dan salud y vida. Hombres, mujeres y niños deben usarlos. Miles de curados, agradecidos, los pregonan. Infinidad de eminencias médicas los prescriben, como muchos también los médicos que para sus propias hernias, con gran satisfacción, los usan. Ahorran mucho tiempo y dinero. Ni abultan ni molestan, adaptándose como un guante. No hay un más allá, siendo por tanto el remedio sublime, práctico y seguro de todos los herniados. Rechazad siempre todo aparato que no sea del especialista señor Torrent, de nombre oficialmente registrado. Acudid siempre a dicho acreditado ortopedista: no dejéis de visitarle y tened muy presente que se hallará en VITORIA y en el Hotel Francia únicamente el próximo martes, día 8 del actual.

NOTAS.—Dicho especialista estará en LOGROÑO el día 7, en el Hotel París; en MIRANDA DE EBRO el día 9, en el Hotel Egoña, y en BURGOS el día 10, en el Hotel Universal.

TALLERES Y DESPACHO EN BARCELONA, UNION, 13, CASA TORRENT.

15 palabras 0'50 ptas. cada palabra más, 0'05

Anuncios económicos

Ofertas y demandas

Informes en la Administración, aumento 0'25

SE ALQUILA piso amueblado económico, sitio céntrico, con galería al mediodía. Razón, Florida, 25, 1.º

SE ALQUILAN los locales (miden 285 metros cuadrados) y el primer piso de la casa número 25 de la calle Bélgica. Informarán en la misma, 2.º

SE ALQUILAN los locales y el primer piso de la casa número 3 de la calle Santiago. Informes Cadena y Elcta, 18, 2.º

SE ARRIENDA una huerta en esta Ciudad. Informes en esta Administración, 9103.

SE TRASPASA la tienda de la calle Rioja número 8, por ser imposible atenderla su dueña.

SE DESEA un motor de bici o moto. Razón, O. de Zárate, 25. Garage.

SEÑORITA de 20 años, con práctica en el ramo de tejidos y mercería, se ofrece con inmejorables informes. Informarán en esta Administración, número 9098.

NECESITO manicura y ayudantas para peluquería de señora, no menor de 20 años. Razón, Dato, 21, tienda.

SE NECESITA una mujer para criar en su casa. Razón, Herrería, 49, 2.º

PENSIÓN completa con hermoso gabinete daría a uno o dos amigos, casa de poca familia. Inútil sin buenas referencias. Informarán en esta Administración, 9097.

FONOGRAFOS; Portables, de cocina y mueble. Reparaciones y accesorios. Consulte Vd. precios a M. Lahidalga, Pintorería, 30.

JABON CHIMBO. El mejor de todos los jabones por los componentes de su fabricación y su esmerada elaboración. El más económico, no sólo por ser el que más dura, sino porque no estropea ni quema objetos lavados con él. Pedido en todas partes, exigiendo la marca estampada en cada trozo. Trozo de 500 a 250 gramos, respectivamente.

BARNIZADORES de torno se necesitan en la fábrica de camisas de Policarpó Losa, Barrio de San Cristóbal.

GRANJA «VIRGEN DE ESTIBALIZ» de Damián García-Fresca.—Esta casa vende por riguroso turno, polluelos de raza Leghorn y Rhode-Island-Red, hijos de grandes ponedoras.—Polluelos Leghorn, a 15 pesetas docena.—Huevos para incubar, desde 6 pesetas docena.—Panizo, de Daimiel, alimento especial para pollitos a 1,25 pesetas el kg.—Alimentos completos para gallinas ponedoras a 0,65 el kg.—Harinas de carne, pesca, conejillo de ostra y todo lo que concierne a la alimentación de las aves.—Venta al detalle y al por mayor.—La granja esta visible todos los días.—Todos los artículos se sirven a domicilio.—Teléfono, 892 R. Camino de la Zumaguera, VITORIA.

Regalo

De UNA ONZA DE ORO a los consumidores de «MI TIENDA», en combinación con la Lotería del 12 de mayo próximo.

Cada CINCUENTA CENTIMOS de consumo dan derecho a un número para optar al regalo.

Haga sus compras en «MI TIENDA» General Alava, 4 y Portal del Rey, 4.—Mercería - Quincalla - Bistutería - Novedades.



American Bosch Magnet Corporation

NÚMEROS DE LAS PATENTES (Aparatos de Radio)

- 1.128.292
- 1.129.942
- 1.158.123
- 1.173.079
- 1.195.632
- 1.201.272
- 1.231.764
- 1.251.377
- 1.273.627
- 1.313.694
- 1.349.252
- 1.385.873
- 1.387.984
- 1.420.754

Tiene el honor de invitar al público a oír su magnífica colección de aparatos de Radio (construidos al amparo de veintinueve Patentes) en la exposición de sus representantes directos y exclusivos.

LA ÚLTIMA CREACION EN RADIO

Saracho y López

DATO, 57

VITORIA

EL MEJOR APARATO AL ALCANCE DE TODOS

ELINIR ESTOMACAL

DE SAIZ DE CARLOS (STOMALIN)

Lo recetan los médicos de las cinco partes del mundo porque quita el dolor de estómago, las acedías, la dispepsia, los vómitos, las diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, la dilatación y úlcera del estómago, siendo utilísimo su uso para todas las molestias del

ESTÓMAGO e INTESTINOS

VENTA: Serrano, 30, farmacia-MADRID y principales del mundo.

Florida, 23 LA BOLSA Arca, 13 Teléfono 471

Acaba de recibir un nuevo y extenso surtido en alfombras de fibra de coco extranjeras, con preciosas combinaciones y dibujos. Objetos para regalos Aparatos eléctricos. Precios baratísimos.

Sigue con éxito creciente la adquisición de billetes para el sorteo de los espléndidos regalos que estos Almacenes hacen

Gran taller de reparación de calzado «El Rápido»

El Rápido. Medias suelas y tacones en media hora.

El Rápido. Calzados a la medida de caballero, señora y niños. Especialidad en pies defectuosos.

El Rápido. Se arregla toda clase de calzado de goma, Roja, negra y crepe (tocino)

El Rápido. Se tienen los calzados en 20 colores distintos

San Prudencio, 35.—Esquina a Fueros El más importante del gremio.

El Lucero de Vitoria

Se limpian escaparates, zócalos, portadas, miradores, coches y todo lo relacionado con este ramo. Se admiten abonados por meses a precios convencionales. Zapatería, núm. 110, 1.º

Nueva pescadería «La Viguesa»

Ha quedado abierto al público vitoriano el puesto número 40 de la Plaza de Abastos, donde se servirá toda clase de pesca. Especialidad en marisco y pescado lino.—Corte, estilo Madrid. Amabilidad - Surtido - Economía.

Vitoria hace veinticinco años

Noticias publicadas por HERALDO ALAVÉS el 4 de Abril de 1905

El Ayuntamiento se reunió para tratar de la conveniencia de traer a nuestra ciudad el Colegio de Hermanos de Artillería, pues se contó entre otras capitales con la de Vitoria. A las siete y media de la noche se reunieron los concejales en comisiones reunidas, para tratar de este asunto.

Salió la Comisión Provincial al Manicomio de Santa Agueda para hacer la visita mensual de inspección a los dementes que allí estaban por cuenta de la Diputación provincial.

El Círculo Vitoriano entregó al Gobernador civil un precioso objeto de arte con destino a los premios del Concurso con motivo del centenario del Quijote.

Falleció el conocido industrial don Domingo Isasi.

La Junta Diocesana de la Peregrinación al Pilar de Zaragoza, acordó que el día 5 termine el plazo de inscripción de peregrinos que irían a Zaragoza en colectividad.

La Compañía de Maderas

BILBAO Maderas de pino Norte, tea, francés, gallego, satén y roble, por vagones completos y por expediciones sueltas. Solicítense precios.

Gacetillas

DELEGACION DE HACIENDA.—Señalamiento de pago.—El señor Delegado de Hacienda ha señalado para mañana, 5 de abril, el pago de sus consignaciones a los señores siguientes:

Don Gregorio Aravio-Torre; don Manuel Martínez; don Manuel G. Moreno; señor Inspector Provincial de Sanidad; señor Jefe de Centro de Telégrafos; señor Administrador principal de Correos; doña Elena Molinuevo; señor Jefe de Vigilancia; señor Jefe de Seguridad; don Viator Benito; don Avelino Landa; don José María de Mendivil; don Alfredo de Zuñeta; señor Alguacil del Juzgado Municipal.

A todo el que me encontraba Le daba voces y gritos. Me recomendó Ozaeta Beber «San Roque» a poquitos. Y aquí me tienen ustedes Hecho un completo beudito.

Gran Aperitivo Tónico Reconstituyente. Proprietario: Tejada y C. (Sucesor).—ARETA (Alava).

SERVICIO METEOROLOGICO

—Los partes del observatorio del Instituto, acusan:

A las ocho de la mañana: Presión atmosférica, 708,6. Termómetro seco del psicrómetro, 7,8. Termómetro húmedo, 5,2. Humedad, 77. Temperatura máxima, 15,8. Temperatura mínima, 3,6. Agua en las últimas veinticuatro horas, 2,6. Estado del cielo, nuboso. Viento, fofo 50. A la una de la tarde: Presión atmosférica, 700,9. Termómetro seco, 10,8. Termómetro húmedo, 6,4. Humedad, 46. Estado del cielo, cubierto. Viento, ventolina SO.

AVISO

a mi distinguida clientela, que la casa Hernández, zapatería a la medida, se ha trasladado a la calle Aliados, número 1, 1.º (esquina a Resbaladero).

«La Grabadora»

Le interesa estos precios, para toda clase de grabados, iniciales para cartas, sortijas, cubiertos, etc. Sortijas a 1,25; cubiertos, pieza 0,35; letras sueltas a 0,10 pieza. Para encargo dirigirse calle Independencia, núm. 8 (antes número 3); piso 4.º, frente a la Plaza de Abastos.

«Cocossinette»

Producto rico en materias nutritivas, especial para pollitos, pavos, palomas, conejos, etc. En estos últimos aseguramos una cría fuerte y sana, sin que la coneja tenga el menor desgaste. Paquete de 120 raciones, 1,70 pts. De venta: POSTAS, 48.—Vitoria.

C. las Marítimas Francesas

Trasatlantique Sud-Atlantique
Messageries M. Chargeurs Reunis

Línea Brasil, Uruguay y Argentina
Salidas mensuales desde BILBAO por modernos trasatlánticos. Admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª preferente y 3.ª clase.

Línea extrarrápida de Burdeos
Salidas mensuales por los rápidos trasatlánticos «Massilia» y «Lutetia».

Línea postal Santander, Habana, Veracruz
Salidas mensuales por los trasatlánticos «Espagne», «Mexique» y «Cuba».

Línea postal Havre - New-York
Salidas semanales por los trasatlánticos «Ile de France», «Paris», «France», etc.

Líneas postales Manila y Australia
Salidas mensuales por vapores rápidos.

Para más informes, fechas de salida, billetes de pasaje, dirigirse a los consignatarios de esas Compañías:

Sres. Félix Iglesias y Compañía
RIBERA, 1 (frente al Teatro Arriaga)-Teléf. 13.258. - BILBAO.

Caja Provincial de Ahorros y Préstamos de Alava

Con la garantía de la Excm. Diputación

SUBCENTRAL - VITORIA - DATO, 2, bajo.

SUCURSALES en Amurrio, Alegria, Aramayona, Araya, Arce-niega, Berantevilla, Eleiego, Espejo, Izarra, Labastida, Laguardia, Llodio, Maestu, Murguía, Oyón, Peñacerrada, Salinas de Anana, Salvatierra, Santa Cruz de Campezo, San Vicente Arana, Villanueva de Valdegovia, Villarreal.

IMPOSICIONES en Libretas ordinarias 3,75 %
IMPOSICIONES en Libretas privilegiadas, 4,25 %

Esta Entidad invierte preferentemente su capital en préstamos a los pueblos y fomento de la cultura y riqueza de la Provincia.

Dr. Olavarría

GARGANTA - NARIZ - OIDO

Consulta diaria: de diez a una por la mañana, y de cuatro a seis, por la tarde.
DATO, 6, 3.ª izquierda.

Dr. Parra Solache

OCULISTA
Exayudante de Clínicas nacionales y extranjeras.

Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5.
Calle de la Florida, 24, 2.ª derecha

Optica médica: Dato, 37, Vitoria.
Bajo la dirección del oculista de esta ciudad señor PARRA.

Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Médicos-Oculistas. — Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la Optica. — Surtido completo de Cristales y Armaduras. Diversidad de artículos de Optica.

F. MOLET

Médico Director del Dispensario Provincial Antituberculoso

Consulta general de medicina interna y especial de enfermedades de los pulmones. Tratamiento con neumotorax.

RAYOS X
Dato, 35, 1.ª Vitoria

CLINICA DENTAL de A. Rojas

Profesor dentista
Subinspector Provincial de Odontología. Ex-Juez del Tribunal de Dentistas de la Facultad de Medicina de Madrid.

Gran Diploma de Honor.
DATO, núm. 6, 2.ª
Horas, de 10 a 1 y de 3 a 5.

OÑA MEDICO Y DENTISTA

Dedicado con especialidad a extracciones con anestesia y construcción de dentaduras.

Consulta de 10 a 1
Calle de la INDEPENDENCIA, 3-3.º (Frente a la Plaza de Abastos)

PRIM-VITORIA

MANUEL IRADIER, 4 (antes Sur)

Fabricación y adaptación personal de Aparatos Ortopédicos para desviaciones de Pies, Piernas, Espalda, Tumores de las Articulaciones, Parálisis Infantil, Pies planos, HERNIAS, PIERNAS ARTICULACIONALES, Corsés para Excoliosis y Mal de Poot, Fajas elásticas para Embarazos y Afecciones del Abdomen como Hernias Umbilicales, Descensos del Ventre, Estómago y Riñón, y para ordenar los vientres deformados por operaciones. Cinturas para combatir la Obesidad, para el Sport y Estreñimiento, Espaldillas, etc. etc.

SI QUEREIS LAVAR BIEN y con economía vuestra ropa, usad JABON



Con su uso se obtiene no sólo una LIMPIEZA completa de la ropa, si que también una ASEP-SIA perfecta y por la dosificación especial de su composición se le asegura una larga DURACION.

Probad, y os convenceréis.

Pedido en todos los Ultramarinos
Fabricado por FELIX LASCARAY Vitoria.

"La Exportadora"

Fábrica de lunas, espejos, marcos y molduras, de SEBASTIAN RICARDO ARANEGUI, Vitoria.

Lunas en blanco y plateadas, de grandes dimensiones, para escaparates, cafés y demás.—Lunas biseladas y grabadas.—Bandas biseladas.—Lunas de segunda, finas y ordinarias.—Espejos de todas clases.—Marcos con cromos y oleografías.—Molduras.—Vidrios negros impresos y de colores.—Vidrios del país y del extranjero.

"La Unión y el Fénix Español,"

Compañía de Seguros Reunidos.—Agencia en todas las provincias de España, Francia y Portugal.—Fundada en 1864.—Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.—Seguros de valores.—Seguros contra accidentes.—Seguros marítimos.—Capital Social 12.000.000 de pesetas efectivas, completamente desembolsadas

Subdirector en Alava: J. A. QUIROGA y GOCHICOA, General Loma, 2.ª — VITORIA

"AURORA"

Compañía Anónima de Seguros
CAPITAL DESEMBOLOADO 4.500.000 pesetas.
FUNDADA EN BILBAO EL AÑO 1900

Consúltense sus ventajosas condiciones para seguros contra incendios

Subdirector para la provincia de Alava:
JULIO BERRICANO, San Prudencio, 14, 1.ª

Productos químicos y abonos minerales

FABRICAS EN VIZCAYA: (Zuazo, Luchana, Elorrieta y Guturri-bay), OVIEDO (La Monjoya), MADRID, SEVILLA (El Empalme), CARTAGENA, BARCELONA (Badalona), MALAGA, CACERES (Al-dea Moret), LISBOA (Trafaria).

Acido Sulfúrico.—Acido Sulfúrico Anhidro.—Acido Nítrico.—Acido Clorhídrico.—Clícicina.—Nitratos.—Sulfato Amónico.—Sales de Potasa.

LOS PEDIDOS EN BILBAO «Sociedad Anónima ESPAÑOLA DE LA DINAMITA», Apartado n.º 157.—MADRID a «Unión Española de Explosivos», Apartado n.º 66.—OVIEDO a «S. A. Santa Bárbara», Apartado número 31. — SERVICIO AGRONÓMICO: Laboratorio para el análisis de las tierras.—Abonos para todos los cultivos y adecuados a todos los terrenos.

"ROYAL"

Compañía Inglesa de Seguros fundada en Liverpool el año 1845
Establecida legalmente en España
por decreto del Gobierno de 1.º de octubre de 1873

Extracto del balance mundial correspondiente al ejercicio de 1928.
Para todas las ramas: Capital suscrito, 5.599.430 libras esterlinas; capital desembolsado, 2.799.715; fondos totales, 39.764.766; primas, deducidas las de reaseguros cedidos, 15.095.234. (La libra esterlina se cotizó en la Bolsa de Madrid, en 2 agosto 1929 al cambio de 35,23).

Extracto del balance correspondiente a las operaciones españolas para la rama de incendios, única que opera en España.

Capital suscrito y capital desembolsado.—No existen cantidades especiales para España, por no disponer, ni los Estatutos de la Compañía, ni las leyes españolas.

Fondos. Hállanse situados en España: En la Caja General de Depósitos invertidos en Valores Públicos del Estado Español, 26.252.560 pesetas.—En Entidad Bancaria e invertidos en Valores Públicos del Estado Español 250.720.98 pesetas.—Primas, deducidas las de reaseguros cedidos, 1.214.401.00 pesetas

Los siniestros se pagarán en VITORIA
MORE, Francia, 36. Teléfono 887. VITORIA

Autorizada la publicación de este anuncio por la Dirección General de Previsión y Corporaciones n.º 2 agosto 1929.

PROBADO LO EXQUISITO

CHOCOLATES
EZQUERRA
VITORIA

Caja de Ahorros de la Ciudad de Vitoria

FUNDADA EL AÑO 1850

Es la Institución de Crédito más antigua en Alava. — Funciona bajo la garantía del Excmo. Ayuntamiento y el protectorado del Gobierno.

Capitales impuestos	36.514.389	Ptas.
Capital y reservas	2.875.000	
Números de imponentes	20.499	

PRINCIPALES OPERACIONES

Préstamos Imposiciones

Con garantía personal, de valores o bien de terrenos o edificios urbanos y rústicos. En libretas de ahorro a la vista. Imposiciones a plazo. Ahorro escolar.

DESARROLLO DE LA CAJA DE AHORROS

Capitales impuestos	Capitales impuestos
Año 1850 Pesetas	Año 1910 Pesetas
Año 1880 234.050	Año 1915 10.079.122
Año 1900 858.092	Año 1925 15.368.618
Año 1905 160.897	Año 1927 32.563.960

Oficinas: PLAZA DE ALFONSO XIII, núms. 1, 2 y 3.

CASA IBARRA

GRANDES ALMACENES DE CONFECCIÓN PARA CABALLEROS Y NIÑOS

Pañería y Sastrería
FUNDADA EN 1870

Trincheras, tres telas, para caballero, desde 25 pesetas en adelante.
Sirimiris para señoras, desde 22 pesetas en adelante.
Gabanes cuadros novedad para caballero, desde 30 pesetas en adelante.
Gabanes de cuero para caballero, desde 125 pesetas en adelante.
Impermeables y trincheras Inglesas marca EL GALLO. Venta exclusiva para la plaza.



Para mayor comodidad del público hemos aumentado considerablemente las prendas confeccionadas tanto en trajes como gabanes y trincheras.

PLAZA DE ALFONSO XIII, 29 y PLAZA DE LA VIRGEN BLANCA, 9
Precio fijo — Teléfono 784

"CHRYSLER"

nuevos modelos de 6 cilindros '66', '70', y '77'

Camionetas "Chrysler" de 6 cilindros, cuatro velocidades y marcha atrás de 1 y 2 toneladas.

"AUSTIN" 5 HP. el coche inglés más económico del mundo

Agencia exclusiva
Garage "La Unión," Fueros, 11. - Vitoria

Maderas-Machihembrados Rafael Retana

Hijo de J. Retana

Teléfonos 509, FLORIDA (junto a la Plaza de Toros) 374 — SERVICIO A DOMICILIO

MUEBLES EXPOSICION AZPIAZU H. OS PERMANENTE EN LOS 3 PISOS DEL EDIFICIO

VITORIA San Prudencio, 23 y 25

Pianos, Pianos automáticos, Pianolas Eléctricas, Armoniums, Rollos, Gramófonos, etc.

De la más alta calidad y a más bajo precio

B. Sanmartín
Plaza de Alfonso XIII, 32

NIÑOS Juguetes musicales, Banjos, Violines, Saxofones, Clarinetes, Trombones, Flautas, Pitos

TODO GRAN NOVEDAD

VITORIA, Viernes 4 de abril de 1930

INFORMACION GENERAL

Los Reyes irán el día catorce a Sevilla

Otra nota del ministro de Hacienda sobre presupuestos

MADRID

EL REGLAMENTO PARA OPOSICIONES A CATEDRAS

MADRID.—De las gestiones hechas para averiguar el contenido del proyecto que el ministro de Instrucción Pública someterá a informe del Consejo de dicho departamento, sobre la reforma del Reglamento de oposiciones a cátedras, han podido obtenerse las líneas generales del mismo, siendo lo más importante el que se concederá la máxima atención a los trabajos e investigaciones propias, anteponiéndolos a los demás ejercicios señalados por el Reglamento vigente.

A tal efecto se hará en todas las oposiciones a cátedras un primer ejercicio eliminatorio en el cual los opositores podrán presentar todas sus publicaciones, aun las que tuvieren en preparación, materiales de trabajo, documentación, etc., de tal modo que el Tribunal pueda juzgar de la vocación que al interesado empuja al desempeño de la cátedra.

En este primer ejercicio se discutirá el valor de todo lo aportado por trincas de opositores.

Después de este eliminatorio, los demás ejercicios diferirán en muy poco de los que en la actualidad se realizan.

LA JORNADA REGIA EN SEVILLA

MADRID.—Está ultimada definitivamente la fecha de la marcha de la Corte a Sevilla para pasar allí las fiestas de Semana Santa y feria.

El día 14 por la noche saldrán de Madrid los Soberanos con sus hijos. En dicha capital andaluza se unirá a la Corte el infante don Jaime que estará en Milaga para presidir las fiestas de Semana Santa. También se unirá en Sevilla a la Corte, el Príncipe de Asturias.

Durante la estancia de los Reyes en Sevilla acompañará a Sus Majestades y Altezas, la familia del Infante don Carlos.

No habrá por tanto capilla pública, ni ceremonia de lavatorio de pies a los pobres. En cambio revestirá gran solemnidad el momento de ejercerse la regia prerrogativa del indulto cerca de los condenados a muerte y cuyo perdón aconseja el Gobierno.

La ceremonia se hará en la forma siguiente:

Al llegar S. M. a adorar la Cruz, se acercará el Cardenal Huendaín presentándole la bandeja con los expedientes de los reos. El Cardenal le dirá las palabras de ritual y Su Majestad contestará con las siguientes: «Los perdono para que Dios me perdone».

Otro de los actos que realizará el Soberano en los días de Semana Santa, será llevar en la procesión el pendón de la Cofradía de Monseñor, haciendo uso del derecho que le corresponde por ser Hermano Mayor de dicha Cofradía.

Durante la estancia de los Reyes en Sevilla, permanecerá allí también el Infante don Carlos.

UN NOMBRAMIENTO

Ha sido nombrado director del Museo Pedagógico Nacional don Domingo Barmés.

NOTAS PALATINAS

La Reina ha recibido esta mañana varias visitas de cumplimiento, contándose entre ellas la del Presidente del Consejo con su esposa e hijas.

—El Príncipe de Asturias ha recibido al presidente de la Diputación de Madrid y a varias comisiones militares.

PRESIDENCIA Y MINISTERIOS

El Jefe del Gobierno ha recibido a primera hora de esta tarde en el salón grande del Ministerio del Ejército a un grupo de fuerzas vivas de Ciudad-Real, com-



Un concurso infantil

En un concurso de bebés recientemente celebrado en Londres, una mamá tuvo la original idea de presentar a su niño dentro de un enorme «huevo de Pascua», por lo que le valió el primer premio.

puesto de trescientas personas, al frente de las cuales figuraban el gobernador, el alcalde y el obispo.

Han ido a pedir al general Berenguer que sea destinado a Ciudad-Real un regimiento.

El prelado le expresó su deseo particular de que fuera a Ciudad-Real el regimiento de Ordenes Militares, puesto que allí reside el Priorato.

El Jefe del Gobierno contestó que tendría en cuenta estos deseos, pero desde luego podía asegurarse de que Ciudad-Real podría contar con un regimiento.

Luego ha recibido el general Berenguer al marqués de Urquijo y al Subdirector de la Telefonía en Madrid.

Cuando salió de su despacho el Presidente dijo a los periodistas que no tenía ninguna noticia de particular que comunicarles.

—El ministro de la Gobernación ha dicho a los informadores que tenía noticias optimistas respecto de las huelgas de Sevilla y Elda.

Preguntado sobre el alcance del viaje del general Molas a Barcelona, ha dicho que no tenía otra finalidad que la de una inspección personal para el mejoramiento de los servicios.

OTRA NOTA DEL MINISTRO DE HACIENDA

El señor Argüelles ha facilitado al mediodía de hoy una nota con el presupuesto vigente.

Comienza diciendo en ella que al encargarse de la cartera de Hacienda el 30 de enero pasado recibió el presupuesto cuyo examen para él tenía el máximo interés, pues constituía una especie de herencia y un acto de arqueo que se le ofrecía al iniciar su gestión.

Añade que le parece pueril desfigurar los hechos por temor a que la verdad dañe al crédito nacional y dice que el sistema seguido para la aplicación del presupuesto es el siguiente:

Subasta de obras

Subasta, a pliego cerrado, de las obras de reforma de la Ermita de Ibernala, que se verificará a los diez días de la fecha del anuncio. Planos y pliego de condiciones en la Secretaría del Ayuntamiento.

Santa Cruz, 2 de abril de 1930.

supuesto de 1930 no es nuevo, pues se aplicó al de 1920-21 con la anuencia de las Cortes.

Como el presupuesto de ingresos previene las necesidades del Estado y el medio de satisfacerlas durante un período determinado será preciso tener en cuenta los pagos que habrán de efectuarse en ese lapso de tiempo.

Después de anunciar las posibilidades de que el Estado puede disponer con arreglo a la ley de presupuestos para la liquidación de los mismos ofrece un cuadro de los créditos pendientes para 1930 con sus respectivas obligaciones de rentabilidad, para llegar a la conclusión de que el déficit virtual es de 431.611.860 pesetas.

Pero como en estos créditos por disposición del actual Gobierno se introducen economías que alcanzan a 106.465.891 pesetas y además se aumentan ingresos por determinados conceptos de pesetas 130.900.477, el déficit efectivo para el presupuesto vigente será de 197.225.502 pesetas.

Anuncia que serán objeto de otra nota los aumentos introducidos en los departamentos de Guerra y Marina.

Estima que es necesario llegar a la liberación a toda costa para volver a la normalidad fisiológica, sin la cual no podremos abordar el problema de revalorización de la moneda.

Termina la nota haciendo algunas consideraciones sobre la cuenta del Tesoro y anunciando que la Caja Ferroviaria será motivo de un detenido estudio cuyo resultado hará público.

Muebles a plazos.-O. de Zárata, 3

AVISO

En poder del Administrador de este periódico se hallan unos clichés de línea, hechos por la Casa Velasco.

Serán entregados a quien acredite ser su dueño.

PROVINCIAS

GRAVE ACCIDENTE EN UN FRONTON

SEVILLA.—En el frontón Belis, ocurrió anoche un lamentable incidente del que resultó víctima el jugador Isidoro.

Su compañero Puernica, al recoger una pelota de rebote y enviarla al frontal, lo hizo con tan mala fortuna y tal violencia, que dió un fuerte pelotazo a Isidoro, el cual cayó al suelo como herido por un rayo.

Recogido y llevado al botiquín del frontón, los médicos le hicieron la primera cura y quedó allí en estado gravísimo.

Isidoro es hermano del famoso «as» de la pelota vasca del mismo nombre.

EL NUEVO CAPITAN GENERAL DE SEVILLA

SEVILLA.—Esta mañana, a las nueve, ha llegado el nuevo capitán general, señor Cavalcanti, con su ayudante, que ha sido recibido por todas las autoridades civiles y militares. Una compañía del regimiento de Soria, le ha rendido los honores de ordenanza.

Desde la estación, acompañado por el Alcalde, se ha trasladado a Capitanía General, tomando inmediatamente posesión del despacho.

MEDIDAS DE PREVISION

ZAMORA.—El Gobernador de Valladolid ha recomendado que se llame la atención de los habitantes ribereños del río Esta, pues se ha iniciado una fortísima crecida.

EL INFANTE DON CARLOS EN BARCELONA

BARCELONA.—En el primer exprés de esta mañana ha llegado procedente de Madrid el nuevo Capitán general de Cataluña Su Alteza real el infante don Carlos. Le esperaban en la estación las autoridades, comisiones de todas las fuerzas de la guarnición y un público numeroso que lo aclamó al descender del tren.

El infante ocupó un coche abierto y se trasladó a Capitanía General, donde, ante el insistente requerimiento de la multitud que le siguió tuvo que salir a saludar desde los balcones.

Luego en el salón del trono de Capitanía se celebró la recepción de autoridades.

EL REY EN SAN SEBASTIAN

SAN SEBASTIAN.—Esta mañana el monarca ha conferenciado desde el hotel con Madrid y no ha salido hasta las once.

Recibió en sus habitaciones numerosas audiencias.

Luego fué a visitar algunas factorías de Pasajes entre ellas la fábrica de bicicletas en donde, después de presenciar las distintas operaciones en serie, fué obsequiado con la recién construida.

Luego fué obsequiado con un almuerzo por el Club Náutico y después ha asistido a un partido en el frontón.

EXTRANJERO

UN DECRETO DE CANONIZACION

ROMA.—El próximo domingo

Notas de Sociedad

NUESTRO PRELADO

En el rápido del mediodía ha regresado de San Sebastián nuestro reverendísimo Prelado doctor don Mateo Múgica, acompañado de su capellán don Angel Fz. de Viana.

LOS QUE VIAJAN

Llegó de Burgos y siguió viaje a San Sebastián el distinguido escritor y culto auditor de Guerra de esta Región don José Prat.

—En el rápido de esta tarde ha llegado de Madrid el Gobernador civil Excmo. señor don Nicolás Lorduy.

NECRÓLOGICAS

En la parroquia de San Pedro Apóstol se han celebrado esta mañana a las diez los funerales por el alma del respetable caballero don Venancio Aspe y Fernández de Larrea, y de cuyo fallecimiento ya dimos cuenta a nuestros lectores. El templo, con tan triste motivo, se ha visto muy concurrido de fieles.

A su afligida esposa doña Gabina Quintana, hermanos y demás familia, renovamos nuestro sincero pesar.

—También se han celebrado en la parroquia de San Vicente Mártir solemnes horas fúnebres por el alma del virtuoso presbítero don Juan Ibáñez y Gil de Leceta. Coadjutor que fué de dicha iglesia, acudiendo a tan fúnebre acto numerosísima concurrencia.

Reiteramos nuestro pésame a sus afligidas hermanas doña María y doña Magdalena, hermanos políticos, sobrinos y demás estimada familia.

Ejercicios-misión en Vasconce

¡KRISTAU EUSKALDUNA!

Erri zabal eta andian bizi arren, kristau on eta zintzoa azaltzen zera zu beti. Olakotseak dira zure jaiot-erriko guztiak.

Ala la guztiz ere, txokoi maite artan, zure txikitako lagunak an ibiliko dira orain, Garizumako egun santu oetan. Pazkuaz bear bezela egiteko, sermoi ta eliz-itzi-aldiak entzuten.

Euskaldun jatorra ba'zera, zuk ere beste orrenbeste egin bear dezu.

Garizumako sermoiak euskeraz entzun nai aldituzu? Etorri zaitez San Antonio-eleizara. Aukera eder-erria antxe izango dezu dalarren astelen arratsaldean asi ta igandera bitartean (apirilaren 7 tik 13 ra)

Goizean 6:00 lan, Meza Santua Sermoiakin. Arratsaldean 7 tan Errosarioa, itzalditxoak, abesti-kantak eta Sermoiak.

Azkeneko egunean, igandean, 8 tan Jaunartzea, Erromako Aitareen Bideinkapena ta abesti-kantak.

¡¡¡Gazteiz ko Euskaldunak!!!
¡¡¡La Euskaldun azaltzan zera!!!

VENDA TEJIDO FINO «LA HERMANA»

de 5-7 y 9 centímetros de anchura por 5 metros de larga
PIDALA, usted en las FARMACIAS Y DROGUERIAS

será leído en presencia del Papa el decreto de canonización de la Beata Thomas.

CONSAGRACION DE MONSEÑOR PIZZARDO

El día 27 del actual se celebrará la consagración de monseñor Pizzardo, en la que oficiará el cardenal Paccelli.

TARDIEU SE SIENTE ENFERMO EN LA CAMARA DE DIPUTADOS

PARIS.—Hallándose en la Cámara de los Diputados, se sintió repentinamente enfermo el presidente Tardieu.

Fuó trasladado a su domicilio, donde le visitaron los médicos, quienes diagnosticaron que padece una indigestión, que no reviste importancia.

Mosto Natura

De la Casa Santiveri S. A. es de buen sabor y la bebida tónica de convalecientes, anémicos, etc.—Venta en comestibles, farmacias y Sucesores de Apráiz, Postas, 8.

Automovilista

¿Quiere aumentar la luz en su coche...? Sistema patentado n.º 112.945
Triacado, Ibarrondo y Compañía
Los Hnos, 13. Tril. 14.350—B LERO

Pequeños sucesos

HALLAZGO DE DOS CABALLERIAS

Ante el señor alcalde de Manzanos han sido depositadas dos yeguas que fueron halladas abandonadas.

Una es de seis a siete años, pelo alazán tostado, con un lunar en la frente; sin herrar; altura 1.35, raza montañesa.

La otra es de cuatro a cinco años, igual pelo que la anterior, lunar en la frente, sin herrar, altura 1.33.

NINO ATROPELLADO

Por la camioneta VI-713 conducida por el vecino de Amurrio Eulogio Alava fué atropellado en la citada villa el niño Domingo Cuadra.

En el asunto interviene el Juzgado.

CURADA EN EL CUARTO DE SOCORRO

En dicho benéfico establecimiento fué asistida anoche la niña Milagros Urdaneta que jugó en la calle de Ortiz de Zárate, donde vive, se fracturó la muñeca izquierda.

A QUIEN SE LE HAYA PERDIDO...

Un abrigo de señora hallado en la vía pública, una manilla de puerta y dos rosarios se hallan en poder de la Guardia municipal que los entregará a sus dueños.

Artículos 1.ª Comunión

No comprar sin antes ver los económicos precios de esta casa.

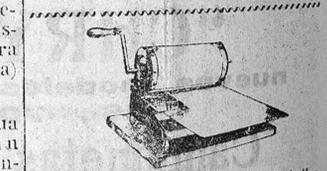
Almacenes MENDIR

Plaza de Alfonso XIII, 26

CASA FUNDADA EN 1856

N. Rabadán Bróstegui

MEDICO PUERICULTOR
Enfermedades de los Niños
Rayos ultra-violeta
FLORIDA, 23, 2ª



Multicopista «TRIUNFO» Rotativo

Construido en la fabrica de armas «Star».

El más perfecto de los multicopistas rotativos de su tipo y el más económico.

Entre otras, reúne las siguientes ventajas sobre sus similares:

Una gran rapidez que permite sacar treinta o más copias por minuto

Limpieza absoluta en el trabajo debido al procedimiento de entintado interior.

Perfección y claridad insuperable en las copias.

Manejo sencillísimo por su gran simplicidad.

Facilidad de transporte por su peso reducido (6 a 7 kilos)

Lujosa presentación.

Garantía absoluta. Todo multicopista «TRIUNFO» está garantizado por 15 años contra todo defecto de fabricación.

«TRIUNFO» supera en calidad a todos sus similares y es sin embargo de 25 a un 30% más barato, por ser fabricado en España.

«TRIUNFO» ofrece a Vd. tres ventajas esenciales: precio reducido, calidad insuperable y garantía absoluta.

Representante exclusivo para Alava: Servando González, San Francisco, 16, Vitoria.

Artículos de Primera Comunión

La casa Linacero ofrece al público toda clase de objetos para la Primera Comunión: Dyoconarios, rosarios, coronas, velos, recordatorios, etc., todo ello a precios económicos.

Cuadros de plata, artículos para regalos, estatuaria religiosa de las re-

presentantes exclusivos de escribir «Unas nombradas máquinas de escribir «Unas» y de la famosísima terminación de «od» y de la próxima terminación de «Espasa» cuya próxima edición la hace doblemente apreciada.

Ofrecemos a nuestros clientes voluntades en obras científicas y literarias, todas a mitad de su precio.

Librería Universal, Vitoria e Hijos de Linacero, Pueros, 1 al 5.

Miles de copias muy perfectas
podrá confeccionar en cualquier momento y rápidamente
con nuestro MULTOR rotativo
el más económico

Usted ahorra pesetas
empleando nuestro aparato. Pidanos muestras del trabajo
Especializamos en tintas, clichés y papeles para todas marcas

La Oficina Moderna
Easo, núm. 4 San Sebastián

ANTRACITAS URRUTIA
LAS MEJORES CALIDADES. LAS MAS SOLICITADAS.
SON LAS QUE SE COTIZAN MAS CARAS
Y LAS QUE RESULTAN MAS BARATAS.
¡PROBARLAS ES ADOPTARLAS!
MILES DE REFERENCIAS LO PROCLAMAN.